

Forum Mitteleuropa

beim Sächsischen Landtag



EINLADUNG ZUR KONFERENZ

„Miteinander in Mitteleuropa: gestern, heute, morgen“

am **23. September 2016** in der Ungarischen Nationalversammlung in Budapest

MEGHÍVÓ

az „Együtt Közép-Európában: tegnap, ma, holnap“
c. konferenciára

Budapest, Országház, **2016. szeptember 23.**

„Miteinander in Mitteleuropa: gestern, heute, morgen“

Das Forum Mitteleuropa beim Sächsischen Landtag knüpft in Mitteleuropa Bande des geistigen Austauschs und der bürgerschaftlichen Verständigung. Besonders in Zeiten großer europäischer Fliehkräfte versucht es, die Idee eines nicht nur wirtschaftlich verflochtenen, sondern vor allem kulturell verbundenen sowie historisch gewachsenen Mitteleuropas in der Europäischen Union zu kräftigen. Es möchte die Kooperation in der Mitte unseres Kontinents festigen und vorantreiben – unter anderem durch regelmäßige internationale Konferenzen.

Die Parlamentspräsidenten Dr. László Kövér und Dr. Matthias Röbler laden Sie herzlich zur diesjährigen Konferenz nach Budapest in die Ungarische Nationalversammlung ein. Unter dem Titel „Miteinander in Mitteleuropa: gestern, heute, morgen“ geht es in einem ersten Themenblock um die vergangenen Freiheitsrevolutionen und ihr aktuelles Vermächtnis in Mitteleuropa. Ein zweiter Themenblock widmet sich den gegenwärtigen Interessen und ihren künftigen Auswirkungen auf das Vertrauen in Mitteleuropa.

„Együtt Közép-Európában: tegnap, ma, holnap“

A Szász Parlament Közép-Európa Fórumának célja az eszmecsere és a polgárok közötti megértés szálainak erősítése Közép-Európában. Különösen nagy európai kihívások és megosztottság idején szeretné a nemcsak gazdasági téren, hanem kulturálisan és történelmileg is összefonódott Közép-Európa szerepét erősíteni az Európai Unióban. A Fórum elkötelezett a kontinensünk középső régiójában elhelyezkedő országok együttműködésének erősítése és ösztönzése mellett, többek között konferenciák rendszeres időközönként történő megrendezése révén is.

Dr. Kövér László és dr. Matthias Röbler parlamenti elnökök szeretettel meghívják Önt a Budapestben, a magyar Országgyűlésben tartandó ez évi konferenciára. Az első panel „Együtt Közép-Európában: tegnap, ma, holnap“ mottóval az elmúlt idők szabadságharcaival és forradalmaival, illetve közép-európai örökségükkel foglalkozik. A második panel témája a jelenkori érdekek és azok jövőbeni hatásai a bizalomra Közép-Európában.

Dr. László Kövér

*Präsident der Ungarischen Nationalversammlung
a magyar Országgyűlés elnöke*



Dr. Matthias Röbler

*Präsident des Sächsischen Landtags
a Szász Parlament elnöke*



► PROGRAMM

- 9:30 Uhr **Begrüßung**
Dr. László Kövér, *Präsident der Ungarischen Nationalversammlung*
Dr. Matthias Rößler, *Präsident des Sächsischen Landtags*
- 10:00 Uhr **Impulsreferat I**
Prof. Dr. Ferenc Glatz, *Minister a. D./Historiker*
- 10:45 Uhr **PODIUMSDISKUSSION I**
**„Miteinander gestern und heute:
Die vergangenen Freiheitsrevolutionen und ihr
aktuelles Vermächtnis in Mitteleuropa“**
Prof. Dr. Gábor Erdődy, *Botschafter a.D.*
Prof. Dr. Michael Gehler, *Historiker*
Petr Brod, *Journalist*
Prof. Dr. Richard Schröder, *Philosoph*
MODERATION: Gerald Schubert
- 12:30 Uhr MITTAGSPAUSE MIT EMPFANG

- 14.30 Uhr **Impulsreferat II**
Prof. Dr. Ludger Kühnhardt, *Direktor am Zentrum für Europäische Integrationsforschung (ZEI)*
- 15:15 Uhr **PODIUMSDISKUSSION II**
**„Miteinander heute und morgen:
Die gegenwärtigen Interessen und ihre künftigen
Auswirkungen auf das Vertrauen in Mitteleuropa“**
Dr. József Czukor, *Botschafter a. D.*
Dr. Kinga Gál, *MdEP*
Jan Sechter, *Botschafter*
N. N.
MODERATION: Dr. Edit Inotai
- 16:45 Uhr **Schlussansprachen**
- 17:15 Uhr **Ende der Konferenz**

► PROGRAM

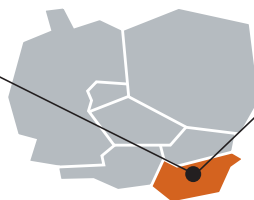
- 09:30 **Köszöntők**
dr. Kövér László, *a Magyar Országgyűlés elnöke*
dr. Matthias Rößler, *a Szász Parlament elnöke*
- 10:00 **I. Vitaindító előadás**
prof. dr. Glatz Ferenc, *korábbi miniszter, történész*
- 10:45 **I. PÓDIUMVITA**
**„Együtt tegnap és ma: az elmúlt idők
szabadságharcai és forradalmai, illetve
közép-európai örökségük“**
prof. dr. Erdődy Gábor, *volt nagykövet*
prof. dr. Michael Gehler, *történész*
Petr Brod, *újságíró*
prof. dr. Richard Schröder, *filozófus*
MODERÁTOR: Gerald Schubert
- 12:30 EBÉDSZÜNET FOGADÁSSAL
- 14.30 **II. Vitaindító előadás**
prof. dr. Ludger Kühnhardt,
az Európai Integrációkutatási Központ (ZEI) igazgatója
- 15:15 **II. PÓDIUMVITA**
**„Együtt ma és holnap: A jelenkor érdekei és azok
jövőbeni hatásai a bizalomra Közép-Európában“**
dr. Czukor József, *volt nagykövet*
dr. Gál Kinga, *EP-képviselő*
Jan Sechter, *nagykövet*
n. n.
MODERÁTOR: dr. Inotai Edit
- 16:45 **Zárszó**
- 17:15 **A konferencia vége**

Wir bitten Sie um verbindliche
Anmeldung bis **9. September 2016**.
Diese können Sie entweder
postalisch über die unten stehende
Adresse oder per E-Mail an
veranstaltung@slt.sachsen.de
vornehmen.

Kérjük, hogy részvételi szándékát
2016. szeptember 9-ig postán
az alábbi címen, vagy a
veranstaltung@slt.sachsen.de
e-mail címen jelezze.

VERANSTALTUNGSORT:

Ungarische Nationalversammlung
Kossuth Lajos tér 1–3
H-1055 Budapest



A RENDEZVÉNY HELYE:

Magyar Országgyűlés
Kossuth Lajos tér 1–3.
H-1055 Budapest



Sächsischer Landtag
Der Präsident

Sächsischer Landtag
Präsidialbüro / R1
Bernhard-von-Lindenau-Platz 1
D-01067 Dresden

ANSPRECHPARTNER:

Hans-Peter Maier
Telefon: +49 351 493-5130
Fax: +49 351 493-5478
E-Mail: hans-peter.maier@slt.sachsen.de

KAPCSOLATTARTÓ SZEMÉLY:

Hans-Peter Maier
Telefon: 0049 351 493-5130
Fax: 0049 351 493-5478
E-mail: hans-peter.maier@slt.sachsen.de